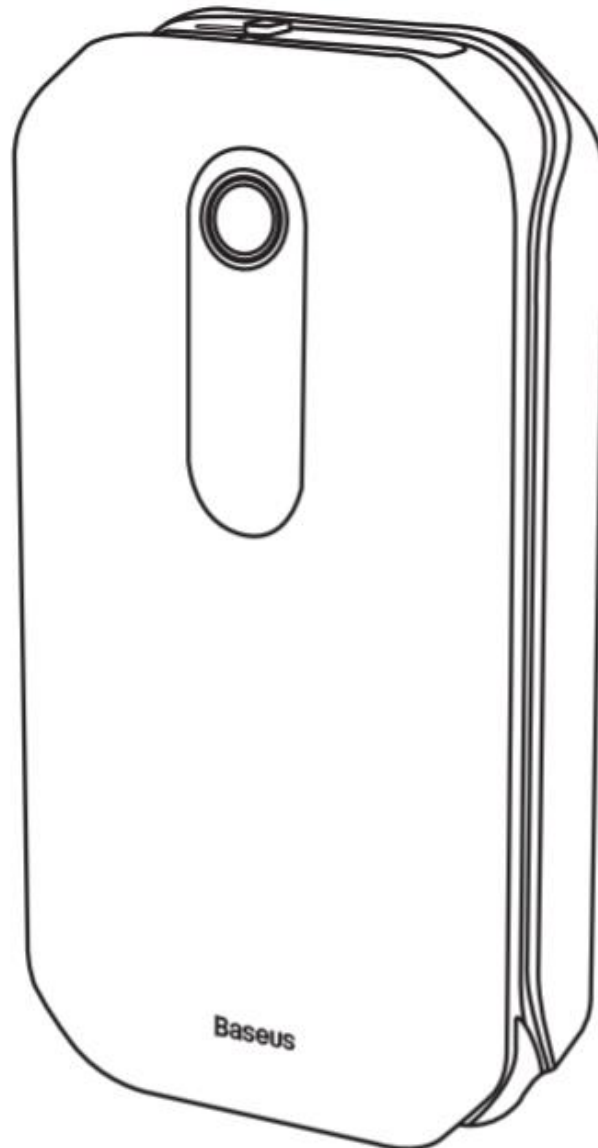


Baseus



Baseus-CGNL020101

User Manual • Užívateľský manuál •
Užívateľský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 9
Čeština	10 – 16
Slovenčina	17 – 23
Magyar	24 – 30
Deutsch	31 – 37

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.

✉ www.alza.co.uk/kontakt

☎ +44 (0)203 514 4411

Importer Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Safety instructions

*Improper use of the product can easily cause damage to the product or may endanger personal and property safety.

1. Ensure that the EC5 plug is fully inserted into the jump starter port before using. Please do not use when remaining power is less than 50 % or the power supply is hot.
2. Do not use the jump starter to continuously start the car a high frequency. The interval between two ignitions must be greater than 30 s.
3. After connecting the smart ignition clip to the jump starter, please start the car immediately. If the car will not start, check whether the smart ignition clip is connected firmly. Also check whether there is rust or dirt on the surface of the battery interface. Start the car after cleaning the surface of the battery terminals. If the car cannot start after three consecutive attempts, please stop jumping the battery.
4. Avoid using electrical appliances or loads that exceed the output current of this product. Do not store in an environment with high temperature, strong light and strong magnetic fields. Keep it dry and away from water. Do not place the product in other harsh environments such as close to heat and fire.
5. Consumer shall be liable for any personal and property damage resulted from their improper use against the user manual or ignoring the warning, to which our company will not bear any legal liability.

Product parameter

Name:	Super Energy Air Car Jump Started
Model No.:	BS-CH001
Capacity:	10 000 mAh /3.7 V (37 Wh)
Type-C Input:	5 V $\overline{=}$ 2.4 A (Max)
USB Output:	5 V $\overline{=}$ 2.4 A (Max)
Starting voltage:	12 V
Starting current:	500 A

Applicable model: Petrol cars with a displacement of below 4.0 l or diesel cars with a displacement of below 2.5 l (car battery: 12 V).

Packing list



Jump starter x 1



User manual x 1



Warranty card x 1

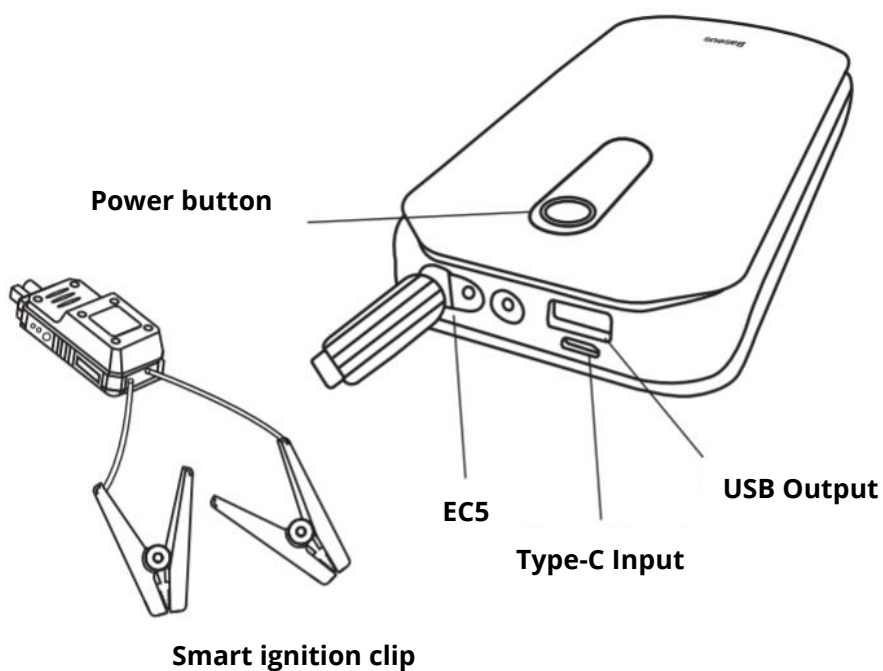


Smart ignition clip x 1



Cable x 1

Product diagram



Power display: Press the power button to check remaining power. One bar on the indicator is 25 % and four bars are 100 % power.

Operation steps

- 1) Insert the smart ignition clip into the EC5 port of the jump starter. The indicator of the smart ignition clip blinks red and green alternately.
- 2) Clip the smart ignition clip to the car battery (the positive terminal of the smart ignition clip to the car battery, the negative terminal of the smart ignition clip corresponds to the negative terminal of the car battery).
- 3) When the green LED indicator of the smart ignition clip is steady on, the car can be started.

***NOTE:**

- 1) Do not start the car continuously. The start interval should not exceed 5 s, and the second start needs an interval of longer than 30 s.
- 2) To protect the battery, remove the jump starter immediately after starting the car.

Lamp description

Press and hold the power button for 3 s to turn on or off the flashlight function. When the flashlight is on, press the power button to switch between steady on, SOS, and blinking mode.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

Identification data of the manufacturer's / importer's authorized representative:

Importer: Alza.cz a.s.

Registered office: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prague 7

CIN: 27082440

Subject of the declaration:

Title: Car Starter

Model / Type: Baseus-CGNL020101

The above product has been tested in accordance with the standard(s) used to demonstrate compliance with the essential requirements laid down in the Directive(s):

Directive No. 2014/30/EU

Directive No. 2014/35/EU

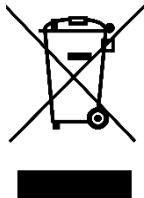
Directive No. 2011/65/EU as amended 2015/863/EU

Prague



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



www.alza.cz/kontakt



+420 255 340 111

Dovozce

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Bezpečnostní pokyny

*Nesprávné používání výrobku může snadno způsobit jeho poškození nebo ohrozit bezpečnost osob a majetku.

1. Před použitím se ujistěte, že je zástrčka EC5 zcela zasunuta do portu startéru. Nepoužívejte jej, pokud je zbývající energie nižší než 50 % nebo pokud je napájecí zdroj horký.
2. Nepoužívejte startér k nepřetržitému spouštění vozu vysokou frekvencí. Interval mezi dvěma nastartováními musí být delší než 30 s.
3. Po připojení chytré spony zapalování ke startéru okamžitě nastartujte vozidlo. Pokud vůz nenastartuje, zkontrolujte, zda je chytrá zapalovací svorka pevně připojena. Zkontrolujte také, zda na povrchu rozhraní baterie není rez nebo nečistota. Po očištění povrchu svorek baterie vůz nastartujte. Pokud se vůz nepodaří nastartovat ani po třech po sobě jdoucích pokusech, přestaňte používat.
4. Nepoužívejte elektrické spotřebiče nebo zátěže, které překračují výstupní proud tohoto výrobku. Neskladujte v prostředí s vysokou teplotou, silným světlem a silným magnetickým polem. Uchovávejte jej v suchu a mimo dosah vody. Neumísťujte výrobek do jiných náročných prostředí, jako je blízkost tepla a ohně.
5. Spotřebitel nese odpovědnost za případné škody na zdraví a majetku způsobené nesprávným použitím v rozporu s návodem k použití nebo ignorováním varování, za které naše společnost nenese žádnou právní odpovědnost.

Parametry produktu

Název:	Super Energy Air Startovací zdroj vozidla
Číslo modelu :	BS-CH001
Kapacita:	10 000 mAh / 3,7 V (37 Wh)
Vstup typu C:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (max.)
Výstup USB:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (max.)
Startovací napětí:	12 V
Počáteční proud:	500 A

Použitelný model: (autobaterie: 12 V): Benzínové vozy se zdvihovým objemem pod 4,0 l nebo dieselové vozy se zdvihovým objemem pod 2,5 l.

Obsah balení



Startovací zdroj x 1



Uživatelská příručka x 1



Záruční list x 1

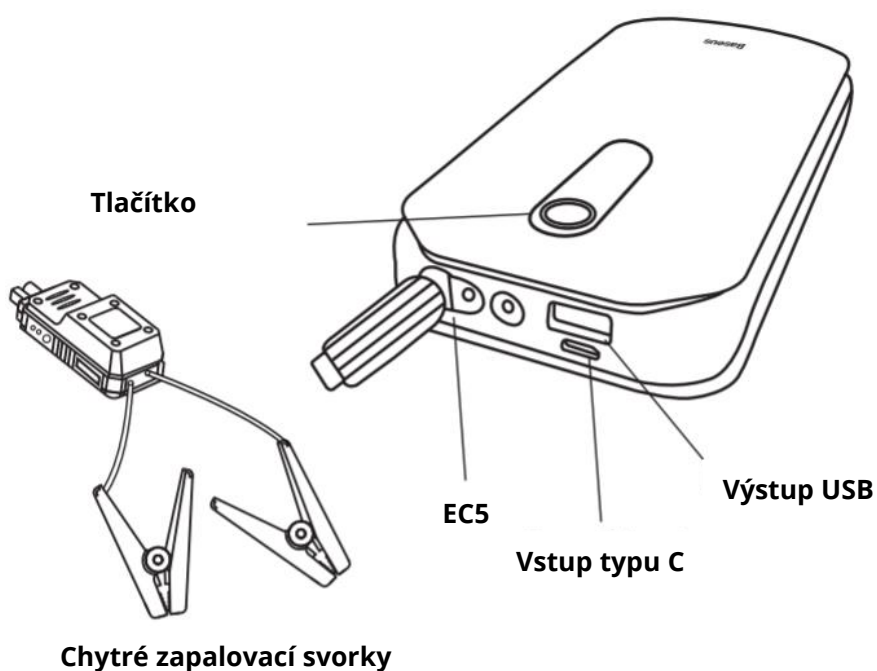


**Inteligentní zapalovací
klip x 1**



Kabel x 1

Schéma produktu



Zobrazení napájení: Stisknutím tlačítka napájení zkontrolujte zbývajících výkon. Jeden sloupec na ukazateli znamená 25 % a čtyři sloupce 100 % výkonu.

Provozní kroky

- 1) Vložte inteligentní zapalovací svorku do portu EC5 startéru. Indikátor chytré zapalovací svorky bliká střídavě červeně a zeleně.
- 2) Připněte klip chytrého zapalování k autobaterii (kladný pól klipu chytrého zapalování k autobaterii, záporný pól klipu chytrého zapalování odpovídá zápornému pólu autobaterie).
- 3) Když zelená kontrolka LED chytré spony zapalování svítí trvale, lze vůz nastartovat.

***POZNÁMKA:**

- 1) Vůz nespustíte nepřetržitě. Interval startování by neměl přesáhnout 5 s a druhé startování potřebuje interval delší než 30 s.
- 2) Abyste ochránili baterii, vyjměte startér ihned po nastartování vozidla.

Popis svítilny

Stisknutím a podržením tlačítka napájení po dobu 3 s zapnete nebo vypnete funkci svítilny. Když je svítilna zapnutá, stisknutím tlačítka napájení přepínáte mezi režimem stálého zapnutí, SOS a blikáním.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Identifikační údaje zplnomocněného zástupce výrobce/dovozce:

Dovozce: Alza.cz a.s.

Sídlo společnosti: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7.

CIN: 27082440

Předmět prohlášení:

Název: Startér auta

Model / typ: Baseus-CGNL020101

Výše uvedený výrobek byl testován v souladu s normou (normami) použitou (použitými) k prokázání shody se základními požadavky stanovenými ve směrnici (směrnících):

Směrnice č. 2014/30/EU

Směrnice č. 2014/35/EU

Směrnice č. 2011/65/EU ve znění 2015/863/EU

Praha



WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19 / EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážení zákazníci,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k prístroju, obráťte sa na linku služieb zákazníkom.

✉ www.alza.sk/kontakt

☎ +421 257 101 800

Dovozca Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Bezpečnostné pokyny

***Nesprávne** používanie výrobku môže ľahko spôsobiť poškodenie alebo ohroziť bezpečnosť osôb a majetku.

1. Pred použitím sa uistite, že je zástrčka EC5 úplne zasunutá do portu štartéra. Nepoužívajte ho, ak je zostávajúca energia nižšia ako 50 % alebo ak je napájací zdroj horúci.
2. Nepoužívajte štartér na nepretržité štartovanie vozidla pri vysokej frekvencii. Interval medzi dvoma naštartovaniami musí byť dlhší ako 30 sekúnd.
3. Po pripojení inteligentnej spony zapalovania k štartéru okamžite naštartujte vozidlo. Ak vozidlo neštartuje, skontrolujte, či je inteligentná spona zapalovania pevne pripojená. Skontrolujte tiež, či na povrchu rozhrania batérie nie je hrdza alebo nečistoty. Po očistení povrchu pólov batérie naštartujte vozidlo. Ak sa vozidlo nepodarí naštartovať po troch po sebe nasledujúcich pokusoch, prestaňte vynechávať batériu.
4. Nepoužívajte elektrické spotrebiče alebo záťaže, ktoré prekračujú výstupný prúd tohto výrobku. Neskladujte v prostredí s vysokou teplotou, silným svetlom a silným magnetickým poľom. Uchovávajte ho v suchu a mimo dosahu vody. Výrobok neumiestňujte do iných náročných prostredí, napríklad do blízkosti tepla a ohňa.
5. Spotrebiteľ je zodpovedný za akékoľvek škody na zdraví a majetku spôsobené nesprávnym používaním v rozpore s návodom na použitie alebo ignorovaním upozornení, za ktoré naša spoločnosť nenesie právnu zodpovednosť.

Parametre produktu

Názov:	Super Energy Air Car Jump Started
Číslo modelu :	BS-CH001
Kapacita:	10 000 mAh / 3,7 V (37 Wh)
Vstup typu C:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (max.)
Výstup USB:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (max.)
Štartovacie napätie:	12 V
Počiatkový prúd:	500 A

Použiteľný model: (autobatéria: 12 V): benzínové vozidlá so zdvihovým objemom pod 4,0 litra alebo dieselové vozidlá so zdvihovým objemom pod 2,5 litra.

Zoznam balenia



Štartér x 1



Používateľská príručka x 1



Záručný list x 1

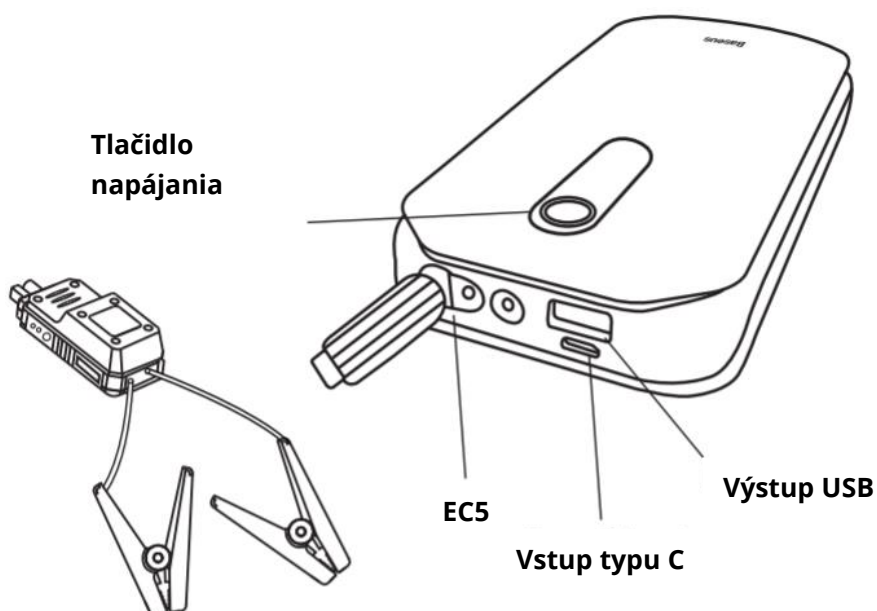


Inteligentný klip
zapalovania x 1



Kábel x 1

Schéma produktu



Zobrazenie napájania: Inteligentná zapalovacia spona. Uistite sa, že zostávajúci výkon. Jeden stĺpec na ukazovateli označuje 25 % a štyri stĺpce 100 % výkonu.

Prevádzkové kroky

- 1) Vložte svorku inteligentného zapalovania do portu EC5 štartéra. Indikátor inteligentnej svorky zapalovania bliká striedavo červeno a zeleno.
- 2) Pripojte inteligentnú svorku zapalovania k autobatérii (kladný pól inteligentnej svorky zapalovania k autobatérii, záporný pól inteligentnej svorky zapalovania zodpovedá zápornému pólu autobatérie).
- 3) Keď zelená LED dióda inteligentnej spony zapalovania trvalo svieti, vozidlo je možné naštartovať.

***POZNÁMKA:**

- 1) Vozidlo neštartujte nepretržite. Štartovací interval by nemal presiahnuť 5 s a druhý štart potrebuje interval dlhší ako 30 s.
- 2) Ak chcete chrániť akumulátor, ihneď po naštartovaní vozidla vyberte štartér.

Popis lampy

Stlačením a podržaním tlačidla napájania na 3 sekundy zapnete alebo vypnete funkciu baterky. Keď je baterka zapnutá, stlačením tlačidla napájania môžete prepínať medzi režimom trvalého zapnutia, SOS a blikania.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.sk sa vzťahuje záruka 2 roky. V prípade potreby opravy alebo iného servisu v záručnej dobe sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je nutné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemožno reklamáciu uznať, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iný účel, než na ktorý je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov pre údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami a pod.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo súčastí počas používania (napr. batérií atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetu, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny konštrukcie alebo adaptácie za účelom zmeny alebo rozšírenia funkcií výrobku oproti zakúpenej konštrukcii alebo použitie neoriginálnych súčastí.

EÚ prehlásenie o zhode

Identifikačné údaje splnomocneného zástupcu výrobcu/dovozcu:

Dovozca: Alza.cz a.s.

Sídlo: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7.

CIN: 27082440

Predmet prehlásenia:

Názov: Štartér auta

Model/typ: Baseus-CGNL020101

Vyššie uvedený výrobok bol testovaný v súlade s normou (normami) použitou (použitými) na preukázanie zhody so základnými požiadavkami stanovenými v smernici (smerniciach):

Smernica 2014/30/EÚ

Smernica 2014/35/EÚ

Smernica 2011/65/EÚ v znení 2015/863/EÚ

Praha



WEEE

Tento výrobok nesmie byť likvidovaný ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpadových elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE - 2012/19/EÚ). Namiesto toho musí byť vrátený na miesto nákupu alebo odovzdaný na verejné zberné miesto recyklovateľného odpadu. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu tohto výrobku, pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nevhodným nakladaním s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto typu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

✉ www.alza.hu/kapcsolat

☎ +36-1-701-1111

Importőr Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

Biztonsági utasítások

*A termék helytelen használata könnyen károsíthatja a terméket, illetve veszélyeztetheti a személy- és vagyonbiztonságot.

1. Használat előtt győződjön meg arról, hogy az EC5 dugó teljesen be van dugva az indítócsőbe. Kérjük, ne használja, ha a maradék energia kevesebb, mint 50 %, vagy ha a tápegység forró.
2. Ne használja az önindítót az autó folyamatos, magas frekvenciájú indítására. Két gyújtás között 30 s-nál nagyobb időköznek kell lennie.
3. Miután csatlakoztatta az intelligens gyújtáscsipeszt az indítómotorhoz, indítsa el azonnal az autót. Ha az autó nem indul, ellenőrizze, hogy az intelligens gyújtáscsipesz szilárdan csatlakoztatva van-e. Ellenőrizze azt is, hogy nincs-e rozsdás vagy szennyeződés az akkumulátor interfész felületén. Indítsa el az autót, miután megtisztította az akkumulátor csatlakozók felületét. Ha az autó három egymást követő próbálkozás után sem tud elindulni, akkor hagyja abba az akkumulátor bikázását.
4. Kerülje olyan elektromos készülékek vagy terhelések használatát, amelyek meghaladják a termék kimeneti áramát. Ne tárolja magas hőmérsékletű, erős fényt és erős mágneses tereket tartalmazó környezetben. Tartsa szárazon és víztől távol. Ne helyezze a terméket más zord környezetbe, például hó és tűz közelébe.
5. A fogyasztó felelős minden olyan személyi és vagyoni kárért, amely a használati útmutatóval ellentétes helytelen használatból vagy a figyelmeztetés figyelmen kívül hagyásából ered, és amelyért vállalatunk nem vállal jogi felelősséget.

Termék paraméterei

Név:	Super Energy Air autóindító
Modellszám :	BS-CH001
Kapacitás:	10 000 mAh /3,7 V (37 Wh)
C típusú bemenet:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (Max.)
USB kimenet:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (Max.)
Indítási feszültség:	12 V
Induló áram:	500 A

Alkalmazható modell: 4.0 literes benzinüzemű autók vagy 2,5 literes dízelüzemű autók (autóakkumulátor: 12 V).

A csomag tartalma



Autóindító x1



**Felhasználói kézikönyv
x1**



Garanciakártya x1

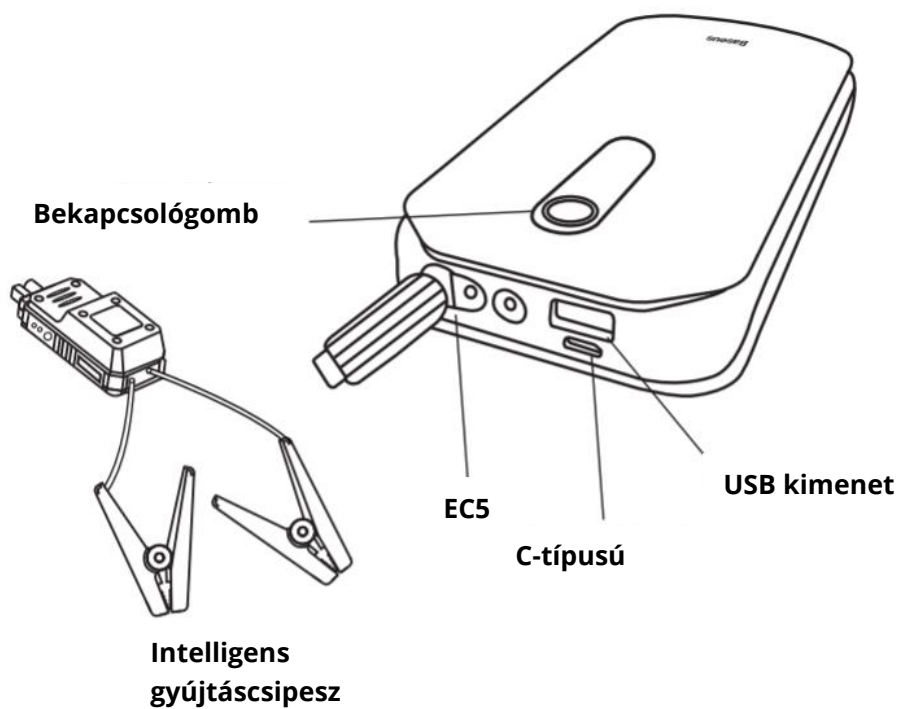


**Intelligens gyújtáscsipesz
x1**



Kábel x1

Termékdiagram



Teljesítmény kijelző: A Bekapcsológombot a fennmaradó energiaszint ellenőrzéséhez. A kijelzőn egy sáv a 25%-os, négy sáv pedig a 100%-os töltöttséget jelenti.

Műveleti lépések

- 1) Helyezze be az intelligens gyújtáscsipeszt az indítómotor EC5-ös csatlakozójába. Az intelligens gyújtáscsipesz jelzője felváltva piros és zöld színnel villog.
- 2) Csatlakoztassa az intelligens gyújtáscsipeszt az autó akkumulátorához (az intelligens gyújtáscsipesz pozitív pólusa az autó akkumulátorához, az intelligens gyújtáscsipesz negatív pólusa pedig az autó akkumulátorának negatív pólusához).
- 3) Amikor az intelligens gyújtáskapcsoló zöld LED-kijelzője folyamatosan világít, az autó elindítható.

***MEGJEGYZÉS:**

- 1) Ne indítsa el folyamatosan a gépkocsit. Az indítási időköz nem haladhatja meg az 5 s-t, a második indításhoz pedig 30 s-nál hosszabb időközre van szükség.
- 2) Az akkumulátor védelme érdekében az autó beindítása után azonnal vegye ki az önindítót.

Lámpa leírása

A zseblámpa funkció be- vagy kikapcsolásához tartsa lenyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig. Ha a zseblámpa be van kapcsolva, nyomja meg a bekapcsológombot az állandóan bekapcsolt, az SOS és a villogó üzemmód közötti váltáshoz.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szüksége, forduljon közvetlenül a termék eladójához, ahol a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatot kell bemutatnia.

Az alábbiak a jótállási feltételekkel való ellentétnek minősülnek, amelyek miatt az igényelt követelés nem ismerhető el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A terméket természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülés (pl. szállítás során, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb.) éri.
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülési feszültség (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción vagy adaptációt végzett, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

A gyártó/importőr meghatalmazott képviselőjének azonosító adatai:

Importőr: Alza.cz a.s.

Bejegyzett székhely: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7

CIN: 27082440

A nyilatkozat tárgya:

Cím: Autóindító

Modell / típus: típus: Baseus-CGNL020101

A fenti terméket az irányelv(ek)ben meghatározott alapvető követelményeknek való megfelelés igazolásához használt szabvány(ok)nak megfelelően vizsgálták:

2014/30/EU irányelv

2014/35/EU irányelv

A 2015/863/EU módosított 2011/65/EU irányelv

Prága



WEEE

Ez a termék nem ártalmatlanítható normál háztartási hulladékként az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvnek (WEEE - 2012/19 / EU) megfelelően. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ www.alza.de/kontakt

☎ 0800 181 45 44

✉ www.alza.at/kontakt

☎ +43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

Sicherheitshinweise

***Eine unsachgemäße** Verwendung des Produkts kann leicht zu Schäden am Produkt führen oder die Sicherheit von Personen und Sachen gefährden.

1. Vergewissern Sie sich, dass der EC5-Stecker vor der Verwendung vollständig in den Starthilfeanschluss eingesteckt ist. Bitte nicht verwenden, wenn die verbleibende Leistung weniger als 50 % beträgt oder die Stromversorgung heiß ist.
2. Verwenden Sie die Starthilfe nicht, um das Fahrzeug kontinuierlich und mit hoher Frequenz zu starten. Der Abstand zwischen zwei Zündungen muss größer als 30 s sein.
3. Nachdem Sie den smart Zündungsclip an die Starthilfe angeschlossen haben, starten Sie bitte sofort das Auto. Wenn das Auto nicht anspringt, prüfen Sie, ob die intelligente Zündklemme fest angeschlossen ist. Prüfen Sie auch, ob sich Rost oder Schmutz auf der Oberfläche der Batterieschnittstelle befindet. Starten Sie das Fahrzeug, nachdem Sie die Oberfläche der Batteriepole gereinigt haben. Wenn das Fahrzeug nach drei aufeinanderfolgenden Versuchen nicht anspringt, hören Sie bitte auf, die Batterie zu überbrücken.
4. Vermeiden Sie die Verwendung von elektrischen Geräten oder Lasten, die den Ausgangsstrom dieses Produkts überschreiten. Lagern Sie es nicht in einer Umgebung mit hohen Temperaturen, starkem Licht und starken Magnetfeldern. Halten Sie es trocken und von Wasser fern. Stellen Sie das Produkt nicht in anderen rauen Umgebungen auf, z. B. in der Nähe von Hitze oder Feuer.
5. Der Benutzer haftet für alle Personen- und Sachschäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch entgegen der Gebrauchsanweisung oder durch Nichtbeachtung der Warnhinweise entstehen.

Produkt-Parameter

Name:	Super Energy Air Auto Starthilfe
Modell Nr. :	BS-CH001
Kapazität:	10 000 mAh /3,7 V (37 Wh)
Typ-C-Eingang:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (Max)
USB-Ausgang:	5 V $\overline{=}$ 2,4 A (Max)
Startspannung:	12 V
Startstrom:	500 A

Geeignetes Modell: Benzinfahrzeuge mit einem Hubraum von weniger als 4,0 l oder Dieselfahrzeuge mit einem Hubraum von weniger als 2,5 l (Autobatterie: 12 V).

Packliste



Starthilfegerät x 1



Benutzerhandbuch x 1



Garantiekarte x 1

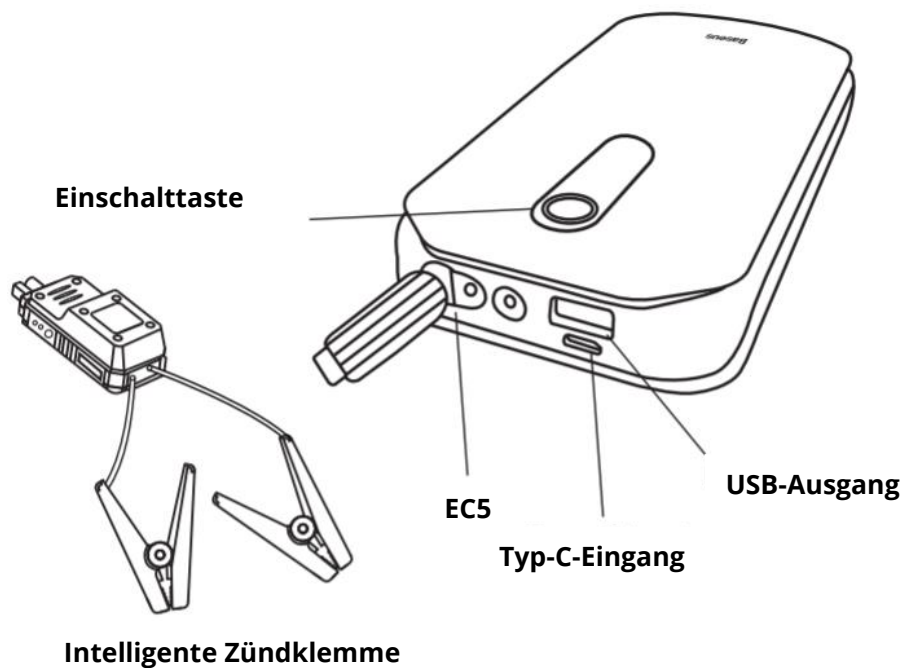


Smart Zündung Clip x 1



Kabel x 1

Produktdiagramm



Energieanzeige: Drücken Sie die Einschalttaste, um die verbleibende Leistung zu prüfen. Ein Balken auf der Anzeige steht für 25 % und vier Balken für 100 % Leistung.

Arbeitsschritte

- 1) Stecken Sie den smart Zündungsclip in den EC5-Anschluss des Jump Starters. Die Anzeige des smart Zündungsclip blinkt abwechselnd rot und grün.
- 2) Klemmen Sie den smart Zündungsclip an die Autobatterie (der Pluspol des smart Zündungsclip entspricht dem Pluspol an die Autobatterie, der Minuspol des smart Zündungsclip entspricht dem Minuspol der Autobatterie).
- 3) Wenn die grüne LED-Anzeige des Smart Zündungsclip konstant leuchtet, kann das Fahrzeug gestartet werden.

***HINWEIS:**

- 1) Starten Sie das Fahrzeug nicht kontinuierlich. Das Startintervall sollte 5 s nicht überschreiten, und der zweite Start muss länger als 30 s dauern.
- 2) Um die Batterie zu schützen, entfernen Sie die Starthilfe sofort nach dem Anlassen des Fahrzeugs.

Beschreibung der Lampen

Halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Taschenlampenfunktion ein- oder auszuschalten. Wenn die Taschenlampe eingeschaltet ist, drücken Sie die Netztaste, um zwischen Dauerlicht, SOS und Blinkmodus zu wechseln.

Garantiebedingungen

Für ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza.cz gekauft wurde, gilt eine Garantie von 2 Jahren. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Verkäufer des Produkts, Sie müssen den ursprünglichen Kaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Die folgenden Punkte gelten als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den es bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch eine Naturkatastrophe, das Eingreifen einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z.B. während des Transports, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürliche Abnutzung und Alterung von Verbrauchsgütern oder Bauteilen während des Gebrauchs (z. B. Batterien usw.).
- Einwirkung schädlicher äußerer Einflüsse, wie z. B. Sonnenlicht und andere Strahlungen oder elektromagnetische Felder, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie z. B. gebrauchte Netzteile usw.
- Wenn jemand Veränderungen, Modifikationen, Änderungen am Design oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts im Vergleich zum gekauften Design zu verändern oder zu erweitern, oder wenn er nicht originale Komponenten verwendet hat.

EU-Konformitätserklärung

Angaben zur Identifizierung des bevollmächtigten Vertreters des Herstellers/Importeurs:

Importeur: Alza.cz a.s.

Eingetragener Sitz: Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7

ID-Nummer: 27082440

Gegenstand der Erklärung:

Titel: Autostarter

Modell / Typ: Baseus-CGNL020101

Das oben genannte Produkt wurde nach der/den Norm(en) geprüft, die zum Nachweis der Einhaltung der in der/den Richtlinie(n) festgelegten grundlegenden Anforderungen verwendet wurde(n):

Richtlinie Nr. 2014/30/EU

Richtlinie Nr. 2014/35/EU

Richtlinie Nr. 2011/65/EU in der Fassung 2015/863/EU

Prag



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

